

# ULTRACLIP®

Znacznik do biopsji piersi z podwójnym wyzwalaczem

## Jest coraz lepiej.



SERCE



WENUS

Przedstawiamy dwa nowe kobiece kształty gwarantujące stałe wzmocnienie ultradźwięków



### USG

Firma Bardy Biopsy jako jedyna oferuje stałe wzmocnienie ultradźwięków na potrzeby długotrwałej wizualizacji



### RM (Rezonans magnetyczny)

Trzy metale i pięć unikalnych kształtów zapewnia szeroki wybór poziomów wizualizacji RM

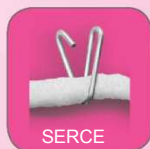


### MAMMOGRAFIA

Pięć unikalnych kształtów, które wyraźnie oznaczają wiele punktów w obrębie tej samej piersi



**BARD** Biopsy



Różne kształty markerów są oznaczone różnymi kolorami



## Dwa nowe kształty

Teraz, dzięki dwóm nowym, kobiecym kształtom, które stanowią wyraz uznania dla pacjentek, lekarz może wybrać znacznik do biopsji piersi z podwójnym wyzwalaczem UltraClip® spośród pięciu unikalnych kształtów.

Każda końcówka jest przeplatana nienasiąkliwym polimerem alkoholu poliwinylowego (PVA) w celu trwałego wzmocnienia ultradźwięków.



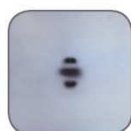
Pięć unikalnych kształtów splecionych z PVA

Prostota i zastrzeżone podwójne wyzwalacze

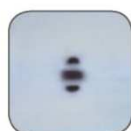
Dzięki możliwości wyboru przednich i tylnych wyzwalaczy, ergonomiczny aplikator dostosowuje się do preferencji użytkownika i umożliwia jednoetapowe zastosowanie przy użyciu jednej ręki.



RM (Rezonans magnetyczny)  
Pięć jasnych wyborów



**Tytan**  
Artefakt znacznika w kształcie serca 35 mm²



**Tytan**  
Artefakt znacznika w kształcie wstążki 42 mm²



**Inconel™ 625**  
Artefakt znacznika w kształcie skrzydółki 54 mm²



**BioDur™ 108**  
Artefakt znacznika Wenus 108 mm²



**BioDur™ 108**  
Artefakt znacznika w kształcie cewki 126 mm²

## Informacje dot. zamawiania

ULTRAClip® Znacznik		z podwójnym wyzwalaczem	
Kod produktu	Rożmiar igły	Materiał	Kształt
862017D	17g x 10cm	Inconel™ 625	Skrzydółko
862017DL	17g x 12cm	Inconel™ 625	Skrzydółko
863017D	17g x 10cm	Tytan	Wstążka
863017DL	17g x 12cm	Tytan	Wstążka
864017D	17g x 10cm	BioDur™ 108	Cewka
864017DL	17g x 12cm	BioDur™ 108	Cewka
866017D	17g x 10cm	Tytan	Serce
867017D	17g x 10cm	BioDur™ 108	Wenus

Trzy metale i pięć unikalnych kształtów zapewnią szeroki wybór poziomów wizualizacji RM. Rezonans magnetyczny wykonano przy użyciu sekwencji Gradient Echo Pulse w osi podłużnej.

Zaprojektowany z myślą o dokładnym umieszczeniu i minimalnym przemieszczaniu się.

Sztynna igła o gramaturze 17g umożliwia niezależne umieszczanie klipsów. Wszystkie pięć kształtów ma unikalne odnoża zaprojektowane tak, aby zapobiegać ich przemieszczaniu się, a znaczniki wielkości 3 mm przylegają dokładnie do zmian, ponieważ nie są osadzone w kolagenie ani żelu.

UltraClip® Znacznik do biopsji piersi z podwójnym wyzwalaczem

**WSKAZANIA DO STOSOWANIA:** Znacznik do biopsji piersi z podwójnym wyzwalaczem UltraClip® jest przeznaczony do mocowania do miękkiej tkanki piersi w miejscu zabiegu podczas otwartej chirurgicznej biopsji piersi lub przezskórnej biopsji piersi w celu radiograficznego oznaczenia miejsca zabiegu biopsji. **PRZECIWSKAZANIA DO STOSOWANIA:** Nieznane. **OSTRZEŻENIA:** 1. Należy zachować ostrożność podczas wszczepiania w pobliżu implantu piersi, aby uniknąć przebicia implantu. 2. Podobnie jak w przypadku każdego ciała obcego wszczepionego do ciała ludzkiego, możliwe są działania niepożądane. Lekarz jest odpowiedzialny za ocenę stosunku ryzyka do korzyści przed zastosowaniem niniejszego wyrobu. 3. Niniejszy wyrób jest przeznaczony do jednorazowego użytku. Ponowne użycie niniejszego wyrobu medycznego niesie ze sobą ryzyko skażenia krzyżowego, ponieważ wyroby medyczne, w szczególności te z długimi i małymi światłami, łączącymi i/lub szczelinami między elementami, są trudne lub niemożliwe do oczyszczenia po tym, jak płynny ustrojowy lub tkanki, które potencjalnie mogą mieć działanie gorączkotwórcze lub powodować zanieczyszczenie mikrobiologiczne, miały styczność z wyrobem medycznym przez nieokreślony okres czasu. Pozostałości materiału biologicznego mogą sprzyjać zanieczyszczeniu wyrobu elementami gorączkotwórczymi lub drobnoustrojami, co może prowadzić do powikłań infekcyjnych. 4. Nie sterylizować ponownie. Po ponownej sterylizacji, sterylność produktu nie jest gwarantowana z powodu nieokreślonego stopnia potencjalnego zanieczyszczenia elementami gorączkotwórczymi lub drobnoustrojami, które może prowadzić do powikłań zakaźnych. Czyszczenie, ponowne przetwarzanie i/lub ponowna sterylizacja niniejszego wyrobu medycznego zwiększa prawdopodobieństwo, że wyrób będzie działał nieprawidłowo z powodu potencjalnych skutków ubocznych mających wpływ na elementy, na które wpływ mają zmiany termiczne i/lub mechaniczne. **ŚRODKI OSTROŻNOŚCI:** 1. Należy zachować ostrożność podczas postępowania z wyrobem, aby zapobiec przedwczesnej implementacji znacznika. 2. Ten produkt powinien być stosowany wyłącznie przez lekarza, który jest w pełni zaznajomiony ze wskazaniami, ograniczeniami, typowymi ustaleniami i możliwymi skutkami ubocznymi niniejszego markera tkankowego. 3. Po użyciu, niniejszy produkt może stanowić potencjalne zagrożenie biologiczne. Należy go używać i utylizować zgodnie z dopuszczalną praktyką medyczną oraz mającymi zastosowanie lokalnymi, stanowymi i federalnymi przepisami ustawowymi i wykonawczymi. **POTENCJALNE POWIKŁANIA:** Powikłania mogą wystąpić w dowolnym momencie podczas lub po zabiegu. Potencjalne powikłania związane z umieszczeniem znacznika do biopsji piersi mogą obejmować między innymi: krwiak, krwotok, zakażenie, uszkodzenie i ból otaczających tkanek. **Należy** zapoznać się z etykietami i ulotkami produktu, aby uzyskać informacje na temat pełnych wskazań, przeciwwskazań, zagrożeń, ostrzeżeń, środków ostrożności i wskazań dotyczących stosowania.

<b>AUSTRIA</b>	Bard Medica SA, MGC-Top Nr. D36, 3.OG Ebene, Modecenterstraße 22, A-1030 Wiedeń, Austria. Tel: +43 14 949130. Fax: +43 14 94913030.
<b>KRAJE BENELUKSU</b>	Bard Benelux nv, Hagelberg 2, 2250 Olen, Belgia. Tel: +32 14 286950. Fax: +32 14 286955.
<b>CZECHY</b>	Bard Czech Republic sro, Taborska 619, 140 00 Praga, Czechy. Tel: +420 242 408630. Fax: +420 242 410 185.
<b>FRANCJA</b>	Bard France SAS, Av. Joseph Kessel 164-166, Parkile P14, 78960 Voisins-le-Bretonneux, Francja. Tel: +33 1 39305858. Fax: +33 1 39305859.
<b>NIEMCY</b>	CR Bard GmbH, Wachhausstrasse 6, 76227 Karlsruhe, Niemcy. Tel: +49 721 94450. Fax: +49 721 9445111.
<b>GRECJA</b>	Bard Hellas SA, 22, Alkiviadou St & 72, Vouliagmenis Av, 16675 Glyfada, Grecja. Tel: +30 210 9690770. Fax: +30 210 9628810.
<b>WŁOCHY</b>	Bard srl., Via Cina 444, 00144 Rzym, Włochy. Tel: +39 06 524931. Fax: +39 06 5295852.
<b>HOLANDIA</b>	CR Bard Netherlands Sales BV, Lorentzlaan 4, 3401 MX Usselstein, Holandia. Tel: +31 (0)88 01 22 500 Fax: +31 (0)88 01 22 501
<b>KRAJE NORDYCKIE</b>	Bard Norden AB, Rönnowsgatan 10, 252 25 Helsingborg, Szwecja. Tel: +46 42 386000. Fax: +46 42 386010.
<b>POLSKA</b>	Bard Poland Sp. z oo, ul. Cybernetyki 7b, 02-677 Warszawa, Polska, tel.: +48 22 3210930, fax: +48 22 3210938
<b>HISZPANIA</b>	Bard de Espana SAU, Plaza Europa 41-43, 5a Planta, (Torre Realía), 08908 L'Hospitalet de Llobregat, Barcelona, Hiszpania. Tel: +34 93 2537800 Fax: +34 93 205 82 00.
<b>SZWAJCARIA</b>	Bard Medica SA, Seestrasse 64, 8942 Oberrieden / Zürich, Szwajcaria. Tel: +41 44 7225360. Fax: +41 44 7225370.
<b>ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO</b>	Bard Limited, Forest House, Tilgate Forest Business Park, Brighton Road, Crawley, West Sussex RH11 9BP, Zjednoczone Królestwo. Tel: +44 1293 52955 Fax: +44 1293 552428